



## माझगांव डॉक शिपबिल्डर्स लिमिटेड

(भारत सरकार का उपक्रम), डॉकयार्ड रोड, माझगांव, मुंबई - 400010

**MAZAGON DOCK SHIPBUILDERS LIMITED**

(A Govt. Of India Undertaking), Dock Yard Road, Mazagaon, Mumbai 400 010

### विज्ञापन संख्या : एम.डी.एल. / ए.टी.एस. /02/2021 - वर्ष 2021 के व्यवसाय प्रशिक्षु चयन

Advt. No.: MDL/ATS/02/2021 – Selection of Trade Apprentices, Batch 2021

### वर्ग "ग"- द्वितीय प्रतीक्षित सूची की घोषणा, दस्तावेज जांच एवं ट्रेड अलोटमेंट का कार्यक्रम, वर्ष २०२१

Group "C", Declaration of 2<sup>nd</sup> Waiting List, Schedule of Document Verification & Trade Allotment, Batch 2021

1. वर्ग "ग" - व्यवसाय: रिगर एवं वेल्डर (गैस एवं इलेक्ट्रिक) के लिए ऑनलाइन लिखित परीक्षा के अंको पर आधारित चयनित प्रतीक्षित उम्मीदवारों की द्वितीय मेरिट सूची जारी की जा रही है जो की यहाँ संलग्न है। चयनित प्रतीक्षित उम्मीदवारों के मूल (ओरिजिनल) प्रमाण पत्रों की जाँच की जाएगी तत्पश्चात मेरिट के आधार पर ट्रेड अलोटमेंट की प्रक्रिया की जाएगी।

**Merit List of 2<sup>nd</sup> Waiting List Candidates in Group "C" – Trade: Rigger & Welder (Gas & Electric)** based on the performance of Online Examination is declared. Waiting List candidates will undergo Document verification & Trade Allotment in order of merit.

2. चयनित आवेदकों को इस नोटिस के साथ संलग्न निर्धारित प्रपत्र में सरकारी / नगर पालिका अथवा प्राथमिक स्वास्थ्य केंद्र के प्राधिकृत चिकित्सा अधिकारी द्वारा जारी मेडिकल फिटनेस प्रमाण पत्र जमा करना अनिवार्य होगा, अन्यथा आवेदन निरस्त कर दिया जायेगा। अभ्यर्थियों का चयन प्रशिक्षु अधिनियम १९६१ एवं नियमावली १९९२ यथा संशोधित में निहित स्वास्थ्य मानकों को पूरा करने पर निर्भर करेगा।

Shortlisted candidates will be required to submit medical fitness certificate in a prescribed format (enclosed with this notice) by Govt. Hospitals / Municipal Hospital / Primary health care centers from their locality, otherwise candidature will be liable to be rejected. Final selection of the candidate depends upon his /her fulfilling health standard as prescribed in Apprentices Act 1961 and Apprentices Rules 1992 as amended from time to time.

3. इस संदर्भ में चयनित उम्मीदवारों को यह सलाह दी जाती है की वे सूची में स्वयं का नाम, दस्तावेज जांच की तारीख एवं समय को देख लें एवं निश्चित तारीख एवं समय पर कंपनी के "गेट नंबर 09, अल्कोक यार्ड, माझगांव डॉक शिपबिल्डर्स लिमिटेड, मुंबई 400010" पर पहुँचना अनिवार्य होगा।

In this respect Short listed candidates are hereby advised to check their Name, Date of Document verification & reporting timing in the declared list and they **should Report on said date & time without fail at "Gate No. 09, Alcock Yard, Mazagon Dock Shipbuilders Ltd., Mumbai 400010"**

4. ट्रेड अलोटमेंट के लिए चयनित प्रतीक्षित उम्मीदवारों के मूल प्रमाण पत्रों की जाँच की जाएगी, अतः प्रतीक्षित उम्मीदवारों को नीचे दिए गए मूल (ओरिजिनल एवं १ नग प्रतिलिपि (फोटोकॉपी)) प्रमाण पत्रों को साथ लाना अनिवार्य होगा, (मूल प्रमाण पत्र साथ नहीं लाने पर उम्मीदवार को ट्रेड अलोटमेंट के लिए अयोग्य माना जायेगा एवं उम्मीदवारी रद्द कर दी जाएगी)/ Waiting listed candidates are required to Undergo Document Verification before Trade Allotment; in this reference Waiting listed candidates are hereby advised to bring all original documents (along with 1 nos. photocopy) while reporting for document verification. **In absence of Original Documents, Candidates will not be allowed to attend Trade Allotment.**

5. सभी चयनित उम्मीदवारों को सूचित किया जाता है कि वे दस्तावेज जांच के लिए आते समय कॉल लैटर (एडमिट कार्ड), स्वयं का पहचान पत्र एवं 5 रंगीन फोटोग्राफ साथ में लेकर अवश्य आए ।

Short listed Candidates are also instructed to bring their Call Letter (Admit Card), ID Proof & 5 Colour Photographs (passport size) along with them while coming for Document verification.

6. चयनित आवेदकों को यह सलाह दी जाती है की वे दस्तावेज जाँच एवं ट्रेड अलोटमेंट प्रक्रिया के लिए आते समय, स्वयं के माता अथवा पिता अथवा पालक (कोई एक) को अनिवार्य रूप से साथ लेते आए एवं उनका पहचान पत्र भी लाएं. दस्तावेज जाँच में सफल होने के पश्चात् ट्रेड अलोटमेंट की प्रक्रिया माता अथवा पिता अथवा पालक के समक्ष संपूर्ण की जाएगी.

Shortlisted candidates are hereby advised to bring their Mother or Father or Guardian (any one) with them while coming for Document verification & Trade Allotment. On successful completion of Document verification process, Trade allotment will be conducted in front of Mother or Father or Guardian (any one).

7. किसी भी चयनित आवेदक के गैर रिपोर्टिंग / अनुपस्थिति / प्रस्ताव को अस्वीकार करने आदि के मामले में, उनकी उमीदवारी को निरस्त कर दिया जाएगा और योग्यता सूची के अनुसार अगले पात्र उम्मीदवार का चयन किया जाएगा

In case of non-reporting / rejecting offer etc. by any of the shortlisted candidates, their candidature will be rejected and the position will be released for next eligible candidate as per merit list.

8. वर्ग 'ग' में प्रतीक्षित आवेदकों (यदि है तो) की सूची दिनांक 22-10-2021 (शुक्रवार) सायं 05:00 के बाद एम.डी.एल. वेबसाइट पर घोषित की जाएगी. यह सूचना पत्र द्वारा नहीं भेजी जाएगी.

List of waiting list Candidates (if any) in Group 'C' will be declared after 22-10-2021 (Friday) after 05:00 PM on MDL website. This information will not be sent by letter.

**महत्वपूर्ण निर्देश: ओबीसी (एन.सी.एल) के लिए:** उम्मीदवार जो कि ओबीसी के अंतर्गत आते हैं एवं ओबीसी वर्ग के अंतर्गत छूट चाहते हैं, उन्हें सक्षम अधिकारी द्वारा निर्धारित प्रारूप में जारी जाति एवं वैध नॉन-क्रीमीलेयर (एनसीएल) सर्टिफिकेट प्रस्तुत करना अनिवार्य होगा, अन्यथा उनका आवेदन निरस्त कर दिया जाएगा।

**Important Instruction: For OBC (NCL) Category,** Applicants belonging to OBC category are required to submit their Caste and Valid Non Creamy Layer (NCL) certificate in prescribed format issued by competent authority for claiming relaxation, otherwise their candidature will be rejected.

अपर महाप्रबंधक (प्र.प्र.शाला)  
Additional General Manager (ATS)

दिनांक: 14-10-2021 (गुरुवार)

## **चयनित उम्मीदवारों के लिए महत्वपूर्ण निर्देश :**

- 1). उम्मीदवार को आते समय लिखित परीक्षा के प्रवेश पत्र को साथ लाना अनिवार्य है. प्रवेश पत्र उपलब्ध नहीं होने पर उम्मीदवार को कंपनी में प्रवेश नहीं दिया जाएगा।
- 2). उम्मीदवारों को नीचे दिए सभी प्रमाण पत्रों (जो भी लागू हों) की मूल (ओरिजिनल) प्रति को दस्तावेज जाँच के समय दिखाना अनिवार्य होगा, मूल प्रमाणपत्र उपलब्ध न होने पर उन्हें ट्रेड अलोटमेंट की प्रक्रिया में सम्मिलित नहीं होने दिया जाएगा:
  - i). जन्म का प्रमाण पत्र (जन्म प्रमाण पत्र, स्कूल लीवींग सर्टिफिकेट इत्यादी),
  - ii). न्यूनतम आवश्यक शैक्षणिक योग्यता (कक्षा 8 वीं की मार्क्सशीट) का प्रमाण पत्र,
  - iii). सक्षम अधिकारी द्वारा जारी अजा (एससी) / अजजा (एसटी) वर्ग के उम्मीदवारों के मूल जाती प्रमाण पत्र एवं अपिजा (ओबीसी) वर्ग के उम्मीदवारों के मूल जाती तथा वैध नॉन क्रेमी लेयर प्रमाण पत्र । ई.डब्ल्यू.एस. वर्ग के उम्मीदवारों के लिए सक्षम अधिकारी द्वारा जारी वैध ई.डब्ल्यू.एस. प्रमाण पत्र.
  - iv). शारीरिक विकलांग उम्मीदवार के लिए सक्षम अधिकारी द्वारा जारी विकलांगता प्रमाण पत्र ।
  - v). सशस्त्र बल कार्मिक / एएफसी के पुत्र / पुत्री पिता का मूल सर्विस सर्टिफिकेट साथ लाए ।
  - vi). सामान्य एवं ओ.बी.सी. श्रेणी के आवेदकों को ऑनलाइन जमा की गई आवेदन फीस की पावती (स्लिप) लाना अनिवार्य है. 3). कैमरा एवं नॉन कैमरा मोबाइल, लैपटाप, पेन ड्राइव या कोई इलेक्ट्रॉनिक उपकरण इत्यादि कंपनी में साथ लाना वैध नहीं है. 4). मेडिकल फिटनेस प्रमाण पत्र में उम्मीदवारों को अप्रेंटिसशिप के लिए योग्य घोषित किए जाने पर ही, उन्हें आगे की प्रक्रिया में शामिल किया जाएगा अन्यथा उनकी उम्मीदवारी निरस्त कर दी जाएगी। 5). दस्तावेज जाँच एवं ट्रेड अलोटमेंट में आने ले लिए यात्रा / महंगाई भत्ता (TA/DA) नहीं दिया जाएगा., 6). यह ध्यान रखा जाए की यदि कभी भी यह पाया गया की उम्मीदवार न्यूनतम योग्यता मापदंड पूरा नहीं करता है तो उन्हें तत्काल अयोग्य घोषित किया जाएगा।

## **Important Instructions for the Shortlisted Candidates:**

1. Candidates are required to bring their Call Letter / Admit Card while reporting for Document Verification. In absence of Call Letter / Admit Card they will not be allowed inside the Company.
2. Candidates are advised to bring below mentioned documents in Original & 1 set photocopy while reporting for Documents Verification.

### **In absence of Original Documents, Candidates will not be allowed to attend document verification. :**

- A) Valid Proof of Date of Birth (i.e. Birth Certificate, School Leaving Certificate etc.),
- B) Proof of Qualification Mark sheet (i.e. Class 8<sup>th</sup> Mark sheet For Group C),
- C). Proof of Caste Certificate i.e. SC/ST and Valid Caste & Non Creamy Layer Certificate for OBC Category Candidates. EWS Certificate issued by competent authority for EWS category candidates.
- D). Divyang candidates are required to bring Disability Certificate given by Competent Authority at the time of Document Verification.
- F). A.F.C. (Armed Force Children) candidates are required to produce Service Certificate of their Parents at the time of Document Verification.
- G) In Case of GEN, OBC, SEBC, EWS & AFC Category applicants, Proof / Slip of Application Fees submitted, by Online Mode.

**3. Candidates Should NOT bring Camera, Mobile Phones with or Without Camera, Laptop and any other type of Electronic Device etc. inside the Company..**

**4. Selection for apprenticeship will be subjected to declaration of fitness by Medical Officer in a prescribed format. Otherwise candidature will be rejected.**

**5. Travelling / Dearness (TA/DA) will not be paid for attending Document Verification & Trade Allotment.**

**6. Please note that at any Stage if it is found that Candidate does not fulfill the Eligibility Criteria, his / her candidature will be cancelled**

**FORMAT FOR OBTAINING MEDICAL FITNESS CERTIFICATE FOR APPRENTICESHIP TRAINING**

Name of Candidate: .....

Group Applied for: A / B / C: .....

Reg. No. / Application No.: .....

Roll No. : .....

---

- 1 Is there any evidence of malformation?  
Congenital or acquired?
- 2 Is he free from scars and has he the full  
use of all his limbs?
- 3 I there any evidence of acute or chronic  
Disease indicating impairment of health?
- 4 Has the candidate been satisfactorily?  
Vaccinated during the last five years?
- 5 Is the candidate free from communicable disease?
- 6 Is there any evidence of disease of the nervous system?
- 7 (a) is the hearing good?  
(b) Are the ears healthy?
- 8 Are the eyes healthy? Is there any defect of colour perception?  
Does the candidate suffer from night blindness?
- 9 Is the candidate free from stammer or other  
Serious defect of speech?
- 10 Are there any signs of disease of the bones, joint  
of parts connected therewith?
- 11 Is there any significant affliction of the skin?
- 12 Is the heart land arteries healthy?  
State the blood pressure?
- 13 Is there any evidence of a severe degree of  
Hydrocoel, variocoel, veins Hemorrhoids?
- 14 Is there any disease of the respiratory organs?
- 15 Is there any evidence of disease of the digestive organs?  
Are the teeth seriously decayed or otherwise defective?  
Is there any evidence of pyorrhea?

- 16 Is the candidate free from Hernia?
- 17 Is there any evidence of disease of genital organs?
- 18 Is the urine free from  
 (a) Albumin  
 (b) Sugar  
 (c) The urine otherwise normal

.....

Distant Vision

Near Vision

.....

- |    |  |  |
|----|--|--|
| 19 | Visual Acuity :-<br>Right Eyes Reads<br>Left Eyes Reads  | Without/with Glasses<br>Without/with Glasses |
| 20 | Height (Without Shoes) (in Cms)  |  |
| 21 | Girth of Chest :-<br>(a) (after full inhalation)<br>(b) (after full expiration)  |  |
| 22 | Weight (in Kgs)  |  |
| 23 | Sate whether the candidate is :<br>(a) Fit for Apprenticeship:<br><br>(b) Temporarily unfit for Apprenticeship<br><br>On account of _____<br><br>(c) Permanently unfit for Apprenticeship<br><br>On account of _____ |  |
| 24 | Blood Group:   |  |

(Medical officer)  
 From Govt. / Municipal Hospital /  
 Primary Health care center)

(With Seal and Registration Number)

Place: \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_

वर्ग ग: -ऑनलाइन परीक्षा के आधार पर दस्तावेज जाँच तथा ट्रेड अलोटमेंट के लिए चयनित प्रतीक्षित आवेदकों की द्वितीय सूची, बैच २०२१

Group C:-2nd List of Shortlisted Waiting candidates

based on Online Examination for Document Verification & Trade Allotment, Batch 2021

क्र. सं. / S.No	आवेदक का नाम / Applicant Name	पंजीयन संख्या / Registration Number	लिंग / Gender	समुदाय / Category	जन्म तारीख / DOB	कोई छुट / R/s in	रोल नंबर / Roll Number	रिपोर्टिंग की तारीख / Date of Reporting	समय / Time
1	Mr. CHETAN KISHOR KAMBLE	MDLATS78933449	Male	SC	04-01-2001	AGE	1104444	19/10/2021	1:00 PM
2	Mr. PRATIK VIKAS JADHAV	MDLATS37389092	Male	SC	30-04-2001	AGE	1104415	19/10/2021	1:00 PM
3	Mr. VISHVAS KUMAR	MDLATS57802287	Male	SC	26-03-2002	AGE	2005287	19/10/2021	1:00 PM
4	Mr. PAWAN KISHOR AHIRE	MDLATS63418220	Male	SC	22-01-2003	AGE & %	1104561	19/10/2021	1:00 PM
5	Mr. SANKET SUHAS SHIRKE	MDLATS37068552	Male	SC	02-11-1998	AGE	1104516	19/10/2021	1:00 PM
6	Mr. HRITIK RAVINDRA KAMBLE	MDLATS54356757	Male	SC	21-06-2000	AGE	1104544	19/10/2021	1:00 PM